



# 分じろうと十じろう



身障センター作品展



めっかめっか2017



RUN絆2017



めっかめっか2017



市民茶会



国宝  
展示

## 施設の椅子

分じろう1階の情報ラウンジに置かれている木製の2種類の椅子(チェアとスツール)は、愛知県名古屋市で木工製作工房を営むKIKKA WORKSの作品です。情報ラウンジは様々な使われ方をするので、時にはコンパクトに収納でき、かつオリジナル木製建具「十日町サッシ」の雰囲気にも調和するよう木製の家具が求められました。この椅子はブナ材から作られていて、積み重ねることも可能です。この2種類の椅子は、「22mm×35mm角材」と「曲面の板材」のたった2つの断面形状の部材から構成されています。シンプルかつコンパクトなデザインで、ホワイトカラーと木を基調とした2施設の内装に溶け込むような仕上がりになっています。分じろうと十じろうの取組みは、2016年のグッドデザイン賞に選出されていますが、この椅子もちょうど同じ年の同賞にノミネートされています。

十じろう2階に置かれている木製の椅子は、山形県天童市で、著名な建築家やデザイナーと協働して家具を製作してきた歴史ある天童木工のもので、まちの通りから離れた2階のラウンジや学習空間は、人が長くいられることを想定し、丸みを帯びた座面と背もたれをもつ椅子としました。カーペットの青、躯体の白以外はDIY的な木製の棚や仕切りが全体の雰囲気を決めており、それらと調和しつつも差別化を図る意図もこめて、木製だけれども空間にない形である「丸み」を帯びた椅子、というのもポイントです。




## 貸室について

施設のご利用については、お気軽に各施設へお問い合わせください。


2018年2月までの分…先着順にて随時受付中！  
2018年3月分 … 2017年12月2日(土) 9:00  
2018年4月分 … 2018年1月6日(土) 9:00

### 予約開始日時

 十日町市  
市民交流センター  
分じろう

〒948-0082  
十日町市本町2丁目226-1  
TEL 025-750-7770  
FAX 025-761-7445


HP bunjirou-10jirou.com

 十日町市  
市民活動センター  
十じろう

〒948-0082  
十日町市本町3丁目6-4  
TEL・FAX 025-750-7771

開館 9:00-22:00  
休館日 火曜・年末年始



 発行/NPO法人 市民活動ネットワークひとサボ  
〒948-0082十日町市本町2丁目226番地1 分じろう内  
TEL 025-761-7444(火曜定休)  
(十日町市より運営の委託を受けています。)

## お知らせ

少し早いですが年内最後の号となります。今回は、1/25(水)発行予定です。これから寒くなりますが、まちなかにお出かけの際やバス待ち、天気の急変などの際は、無料休憩所としてもお気軽にお立ち寄りください。フリーWi-Fiも完備しています。





9/9  
(土)



第8回とおかまち市民活動見本市  
めっかめっか2017

主催：十日町市  
企画・運営：NPO市民活動ネットワークひとサポ



十日町市の市民活動団体31団体が、市民活動の拠点分じろうに大集結。舞台発表や展示、販売などで活動をPRしました。

初参加の団体も多く、中でも普段まちなかではなかなか見られない中里や中条の伝統芸能披露は、イベントに新たな風を吹き込みました。

9/24  
(日)



RUN伴2017ゴールイベント

主催：RUN伴2017  
新潟実行委員会魚沼エリア



認知症になっても安心して暮らせるまちになることを目指して全国的に行われているタスキリレー。市内各所から繋がれたタスキが最後分じろうにゴールしました。

下条中学校吹奏楽部の演奏や蘭燃ミニコンサートも行われ、分じろうがRUN伴テーマカラーであるオレンジに染まりました。ランナーは「楽しかった」と笑顔で振り返り、関係者は涙、涙のゴールイベントとなりました。

10/21  
～11/1



身障センター作品展

主催：十日町市身体障がい者福祉センター



身体・精神・知的の障がいを持つ方たちが趣味を活かして制作した力作揃いの作品展が分じろうで初開催されました。写真、絵画、手芸、書道、折り紙などギャラリーを一杯に使用した多様な展示で、突然の事故や病気で障がいを負った方たちが前向きにがんばっている様子を発信しました。

※イベントは変更になる場合があります。

まちゼミ

—じぶん年金ゲームで実感  
始めよう積立投資！—

11/17(金)・11/24(金)

要申込

13:30～14:30 ※各回同一内容

分じろう ルーム3

講師：ファイナンシャルジャパン(株) 蛸原大介 氏

主催：十日町商工会議所商業部会

申込：☎090-2982-8930

あなたの経験が  
誰かの支えになる

—ピア・サポーターになりませんか?—

11/20(月)・11/27(月)

14:00～16:00

分じろう ルーム1・2

講師：小林富貴子 氏

(一財)教育研修コーチング協会理事長)

参加費：各回300円 (1回のみ参加可)

主催：フォルトネット

申込：☎090-4955-4169

預かり保育  
あります  
(要申込)

中央公民館成人講座 洋画コース  
+十日町おやこ劇場作品展

12/1(金)～3(日)

9:00～22:00 (最終日は17:00まで)

分じろう ギャラリー

幅広い  
年齢層の  
作品♪

話し合いのスキル勉強会

要申込

—論理的に考え提示する「対話」スキル—

12/7(木) 19:00～21:00

分じろう ルーム2

講師：吉崎利生 氏 参加費：1,500円

主催：NPO市民活動ネットワークひとサポ

申込：☎025-761-7444



まちの文化歴史コーナー

HAKKAKE



11/27(月)まで 中里地区の釜神さま

11/29(水)～ チンコロ

十日町おもちゃ病院

壊れた  
おもちゃを  
修理します

11/18(土)・12/16(土)

10:00～15:00 (受付14:00まで)

分じろう ルーム3

主催：十日町市社会福祉協議会

アニメフレンズ展示

今回は  
タペストリー  
展示!

11/19(日) 10:00～17:00

分じろう ギャラリー

まちゼミ

—保険会社からは絶対に  
聞けない保険の選び方—

11/22(水)・11/25(土)

要申込

13:30～14:30 ※各回同一内容

分じろう ルーム3

講師：ファイナンシャルジャパン(株) 蛸原大介 氏

主催：十日町商工会議所商業部会

申込：☎090-2982-8930

村山雨景 創作55周年記念  
雨景染め絵 夢のふる里十日町展

12/6(水)～10(日)

10:00～17:00 (最終日は15:00まで)

分じろう ギャラリー

十日町中への  
寄贈作品を  
一般公開!

お茶にしようじゃねえ会

—“いま・ここで”あなたは

何をしましょうか?—

12/9(土) 14:00～16:00

分じろう ルーム1・2

講師：上越教育大学教授 稲垣応顕 氏

参加費：300円

主催：フォルトネット

ひきこもり  
不登校  
支援

とあか市

毎月  
10日

12/10(日) 9:00～13:00

分じろう マーケット広場

主催：NPOにぎわい



facebookでも随時  
情報発信中!



★情報紙は2ヶ月に1度発行します。